



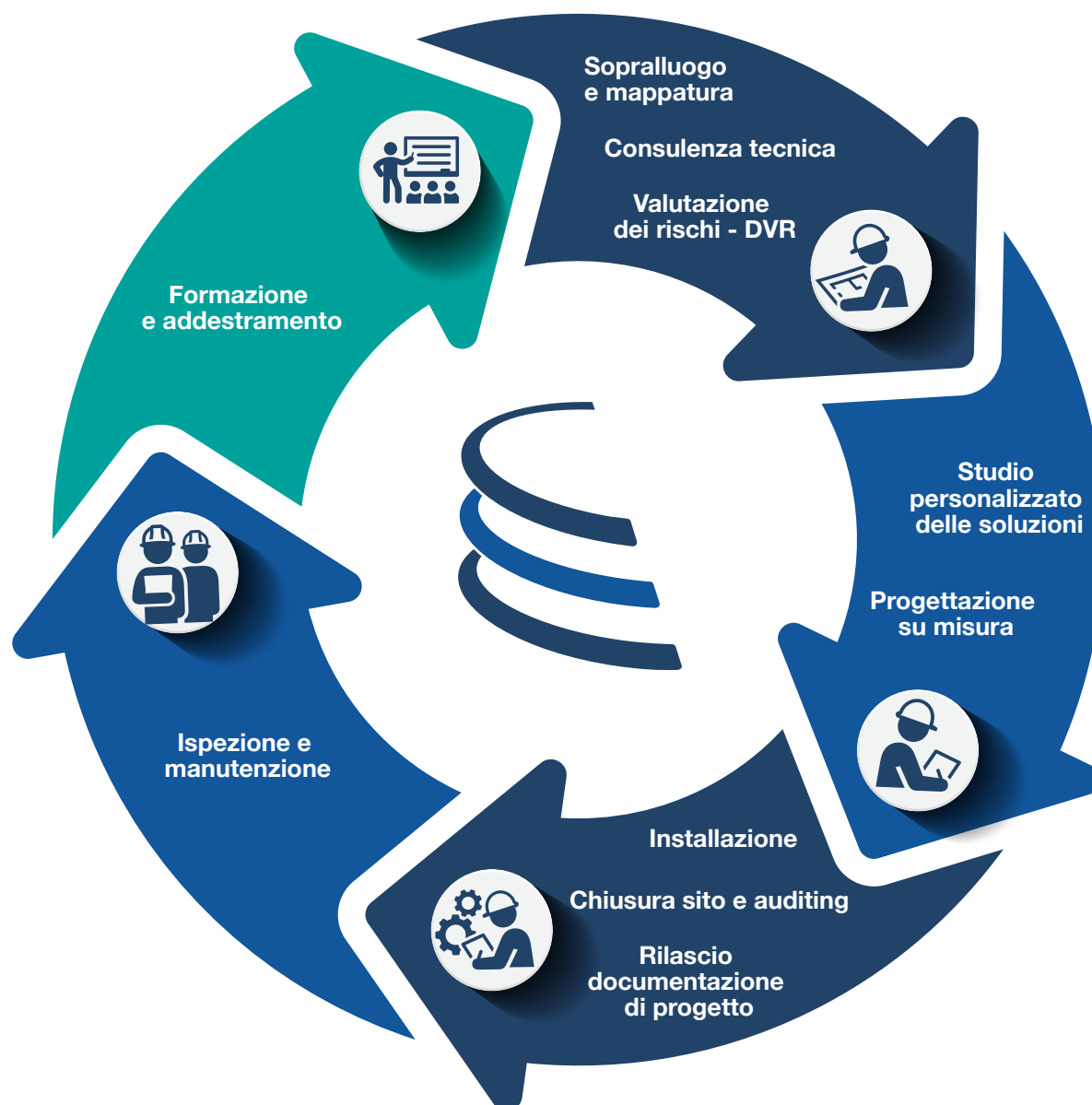
MEMBER  
5089/T

# CORSI IRATA INTERNATIONAL

Per personale impiegato in tecniche di lavoro  
con sistema di accesso e posizionamento  
mediante funi



**CONOSCERE PER PROTEGGERE**



## Genesi: cura e protezione di chi lavora.

Questa filosofia guida ogni nostro progetto, unendo il team Genesi e estendendosi a tutti i nostri partner. Scegliere Genesi significa condividere questa filosofia, diffondere la cultura della sicurezza sul lavoro e la protezione dei lavoratori.

Genesi gestisce tutte le fasi della messa in sicurezza: dal sopralluogo e la consulenza tecnica, passando per il rilascio digitale della documentazione di progetto fino alla formazione e addestramento del personale coinvolto nell'utilizzo dei dispositivi; Genesi aggiunge ai prodotti, soluzioni concrete applicabili a tutti gli scenari civili e industriali.

Genesi offre risposte concrete che si traducono in sistemi di protezione tecnologicamente avanzati, adatti ad ogni esigenza.

Via Donizetti,  
109/111 - 24030  
Brembate di Sopra  
(BG) Italy

[info@genesiprotection.com](mailto:info@genesiprotection.com)

T. +39 035 620380  
F. +39 035 6220438



# UN SISTEMA DI LAVORO SICURO IN OGNI MOMENTO

## INTRODUZIONE

Genesis 6

IRATA 7

I CORSI 9

IRATA Level 1 10

IRATA Level 2 12

IRATA Level 3 14

Refresh a tutti i livelli 16

ISCRIZIONE 14

Modulo di iscrizione 15

Autocertificazione dello stato medico 16

Clausole 17

# Genesis:

## CONOSCERE PER PROTEGGERE



Abbiamo intrapreso il nostro viaggio con Somain Italia oltre 20 anni fa, portando avanti una visione: essere il braccio che salva la vita e protegge i sogni di chi lavora. Questa visione, nutrita da valori come la centralità della vita umana, la passione per l'innovazione e l'impegno a diffondere la cultura della sicurezza, ha segnato la nostra crescita e il nostro sviluppo.

La nostra missione si è evoluta nel tempo, portando alla nascita di Genesi, un gruppo di persone che rappresenta la somma delle esperienze, delle competenze e della professionalità acquisite negli anni. Genesi offre soluzioni innovative e di alta qualità. Con impegno, entusiasmo e spirito d'innovazione abbiamo accettato la sfida di migliorare costantemente la sicurezza di chi lavora in ambienti confinati e in quota.

Genesi non è solo un produttore di dispositivi di protezione, siamo al fianco dei nostri clienti in tutte le fasi di messa in sicurezza, dall'analisi delle esigenze alla garanzia di piena efficienza dei dispositivi attraverso ispezione e manutenzione. L'attenzione alla cura dei lavoratori si concretizza anche nella formazione e nell'addestramento che offre con Genesi Academy.

Formare significa offrire la serenità del saper fare, un atteggiamento di consapevolezza nei confronti del rischio e delle procedure da adottare, sia in situazioni di normale attività sia, ancor più importante, in caso di emergenza.

Questa garanzia di serenità è per Genesi un valore tanto importante da rappresentare un anello della catena indissolubile del Sistema Genesi.

Come per le soluzioni di messa in sicurezza proposte, le tecnologie, i materiali e le attrezzature o il codice comportamentale interno, anche per la formazione in Genesi vale lo stesso approccio, offrire i migliori docenti, i migliori trainer, i migliori contenuti e le migliori soluzioni disponibili sul mercato, per garantire a chi si affida a Genesi la miglior preparazione possibile.

Genesi è l'evoluzione di Somain Italia, rappresenta una promessa rinnovata, radicata in vent'anni e proiettata alla ricerca costante dell'eccellenza.

Genesi esprime il nostro impegno. È il luogo in cui lavoriamo in squadra, condividiamo obiettivi e valori e ciò fa la differenza. Qui cresciamo e scopriamo nuove opportunità e tecnologie, grazie alla nostra sete di innovazione.

Benvenuti in questa nuova era, l'era in cui Somain dà vita a Genesi.



# IRATA INTERNATIONAL

IRATA International nasce 30 anni fa in risposta alla specifica esigenza di ispezione e manutenzione di piattaforme petrolifere offshore.

Le soluzioni di lavoro offerte all'industria oil & gas si sono dimostrate utilizzabili anche in altri settori perché i vantaggi che offre l'accesso su fune sono tali da permettere di essere applicate anche a progetti dove sono presenti ostacoli e caratteristiche di progettazione che vietano l'uso di altre forme di accesso.

Oggi, i team IRATA sono al lavoro in tutti i continenti ed offrono, da molti anni, un vasto portafoglio di lavori: riparazione, manutenzione, ispezione e altri lavori di accesso con procedure più efficaci ed efficienti di molti dei sistemi d'accesso meccanizzati disponibili sul mercato.

IRATA conta ormai più di 400 aziende associate in tutto il mondo e ha formato più di 100.000 tecnici, che riportano ogni anno oltre 22 milioni di ore trascorse su fune.

Alcuni esempi di siti su cui hanno lavorato i team IRATA:

- Big Ben
- Eiffel Tower
- Sydney Opera House
- World Trade Centre
- Seattle Space Needle
- Dubai International Airport
- The Burj Kalifa Dubai
- Tower Bridge
- Emirates Tower Dubai
- Heathrow Airport
- Luxor Hotel Las Vegas
- Canterbury Cathedral
- Burj Al Arab Hotel
- Wynne Casino Las Vegas
- Clifton Suspension Bridge
- Mount Rushmore USA
- The Eden Project
- Millennium Stadium
- Cardiff Singapore Flyer (Wheel)

Uno dei vantaggi del sistema di accesso con funi IRATA International risiede principalmente nella sicurezza e nella velocità con cui i lavoratori possono raggiungere posizioni anche difficili per svolgere il proprio lavoro, spesso con un impatto minimo su altre operazioni, aree circostanti e ambiente. Un altro vantaggio è la riduzione delle ore uomo totali e del livello di rischio percepito per un determinato



compito (ore uomo a rischio) rispetto ad altri mezzi di accesso e ai relativi rischi e costi.

Al fine di garantire il mantenimento di un sistema di lavoro sicuro in ogni momento, evitando al contempo danni materiali o ambientali, vengono intraprese un'attenta pianificazione e valutazioni documentate dei rischi per ciascuna operazione.

IRATA International ha un regime di procedure di lavoro in continua evoluzione che i membri sono tenuti a seguire. Per garantire che sia stabilito e mantenuto un sistema di lavoro sicuro, i membri vengono monitorati così da verificare l'applicazione e la conformità alle procedure. Ciò distingue le aziende membri di IRATA International dalle aziende di accesso su fune che non sono soggette a monitoraggio, controlli e al robusto programma di formazione, valutazione e certificazione (TACS) di IRATA.

Livelli di qualifica IRATA

- Livello 1
- Livello 2
- Livello 3

Le certificazioni dei tecnici IRATA hanno una validità di 3 anni; I rinnovi devono essere effettuati prima della scadenza presso un'azienda IRATA con un minimo di 2 giorni di formazione; tuttavia, è possibile rinnovare i certificati scaduti con una formazione completa.



A worker in safety gear is performing maintenance on a ceiling structure. The worker is wearing a grey long-sleeved shirt, dark blue overalls, and black safety boots with orange laces. They are suspended by ropes and are working on a ceiling that has some water damage or staining. A metal ladder is visible on the left side of the frame. The background shows a corrugated metal ceiling and a window with a view of the outdoors.

# I CORSI

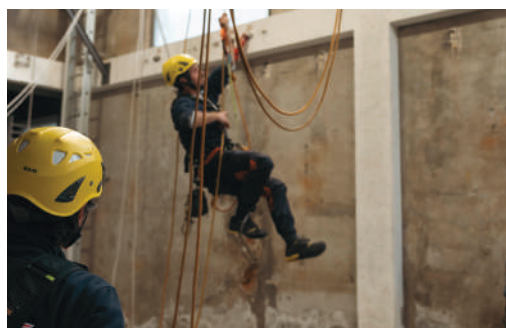
Programma di Formazione  
Addestramento e Valutazione



# IRATA LIVELLO 1

Si tratta di un tecnico di accesso in corda che è in grado di eseguire un determinato intervallo di compiti in altezza sotto la supervisione di un tecnico di livello 3:

- in grado di comprendere e seguire le procedure di accesso in corda, le dichiarazioni di metodo di lavoro e valutazioni dei rischi associati;
- responsabile per verifiche pre-utilizzo della propria attrezzatura su corda;
- in grado di attrezzare ancoraggi semplici e altre operazioni, sotto la guida di un grado superiore;
- in grado di svolgere un salvataggio in discesa, ed assistere nelle operazioni di soccorso.



## REQUISITI D'ACCESSO:

- Et  minima: 18 anni
- Idoneit  al lavoro: certificato medico + autodichiarazione (vedere modulo allegato)



## PROGRAMMA

Il corso si svolge generalmente dal luned  al venerd , compreso la parte teorica, per un totale di circa 40 ore.

Il venerd    giorno d'esame con Assessor (esaminatore) indipendente; al mattino si comincia con l'esame teorico (test di 20 domande) per proseguire con l'esame pratico sino al completamento del programma previsto.

Al termine dell'esame verr  rilasciato il certificato provvisorio (se idonei) nell'attesa di ricevere l'attestato, la tessera di riconoscimento e il Log-Book su quale registrare le future ore di lavoro





## IRATA LIVELLO 2

Si tratta di un tecnico di accesso in corda esperto che è in grado di eseguire compiti più complessi sotto la supervisione di un tecnico di livello 3 corda:

- in grado di dimostrare le competenze e le conoscenze necessarie di livello 1;
- capace di attrezzare situazioni più complesse, tra cui frazionamenti, deviazioni e linee in tensione;
- in grado di svolgere salvataggi da una varietà di situazioni;
- in grado di assemblare e attuare sistemi di sollevamento/abbassamento.



## REQUISITI D'ACCESSO:

- Et  minima :19 anni
- Certificato IRATA Level 1 in corso di validit 
- Logbook con almeno 1000 ore di lavoro certificate in non meno di 12 mesi
- Idoneit  al lavoro: certificato medico + autodichiarazione (vedere modulo )



## PROGRAMMA

Il corso si svolge generalmente dal luned  al venerd  compreso la parte teorica, per un totale di circa 40 ore.

Il venerd    giorno d'esame con Assessor (esaminatore) indipendente; al mattino si comincia con l'esame teorico (test di 30 domande) per proseguire con l'esame pratico sino al completamento del programma previsto.

Al termine dell'esame verr  rilasciato il certificato provvisorio (se idonei) nell'attesa di ricevere il nuovo attestato, e la tessera di riconoscimento

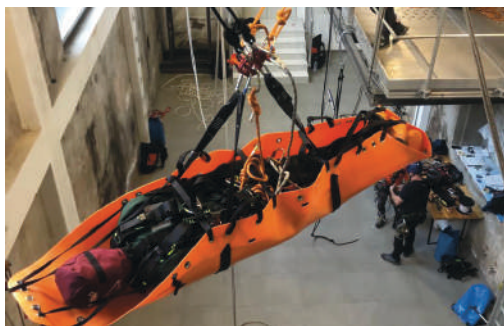




# IRATA LIVELLO 3

Si tratta di un tecnico di accesso in corda esperto che è responsabile per la comprensione e l'attuazione delle procedure di accesso su corda, le dichiarazioni di metodo e le valutazioni di rischio associate:

- è in grado di dimostrare le competenze e le conoscenze necessarie dei livelli 1 e 2;
- comprende gli elementi ed i principi del sistema di sicurezza di IRATA International del lavoro;
- ha dimestichezza con le tecniche di lavoro pertinenti e la legislazione;
- ha una vasta conoscenza delle tecniche di accesso in corda e di soccorso avanzate;
- titolare di un certificato di pronto soccorso adeguato e in corso di validità



## REQUISITI D'ACCESSO:

- Et  minima :21 anni
- Certificato IRATA Level 2 in corso di validit 
- Logbook con almeno 1000 ore di lavoro certificate come Level 2 in non meno di 12 mesi
- Idoneit  al lavoro: certificato medico + autodichiarazione (vedere modulo )
- Certificato di 1  soccorso



## PROGRAMMA

Il corso si svolge generalmente dal luned  al venerd , compreso la parte teorica, per un totale di circa 40 ore.

Il venerd    giorno d'esame con Assessor (esaminatore) indipendente; al mattino si comincia con l'esame teorico (test di 30 domande [10 di L2+20 L3] e scenario di lavoro da risolvere [VALUTAZIONE DEI RISCHI]) + test pratico di ispezione DPI) per proseguire con l'esame pratico sino al completamento del programma previsto.

Al termine dell'esame verr  rilasciato il certificato provvisorio (se idonei) nell'attesa di ricevere il nuovo attestato, e la tessera di riconoscimento





# REFRESH A TUTTI I LIVELLI

I certificati IRATA International devono essere rinnovati entro tre anni dalla data di valutazione.

Durata minima 4 giorni di corso

Tutti i livelli necessitano di minimo 4 giorni di formazione per il rinnovo anche se scaduti

I certificati vengono rilasciati direttamente dalla segreteria di IRATA INTERNATIONAL



## REQUISITI D'ACCESSO:

- Idoneità al lavoro: certificato medico + autodichiarazione
- Log book
- Certificato in scadenza (o scaduto)
- Certificato di 1° soccorso per L3







# Iscrizione

Modulo di iscrizione

Autocertificazione dello stato medico

Clausole

Nome e cognome					
Nato/a a		II	Prov.		
Residente in via		Comune			
Prov.		CAP	Telefono		
Cellulare		Email			
Società					
Via		Nr.			
Comune		Prov.			
Telefono		Fax			
Email					
Partita IVA		Codice fiscale			
Ruolo ricoperto in azienda		<input type="checkbox"/> Titolare/legale rappresentate <input type="checkbox"/> Socio <input type="checkbox"/> Dipendente <input type="checkbox"/> Altro (specificare).....			
Desidero iscrivermi al corso previsto:		<input type="checkbox"/> IRATA Level 1 N° <input type="checkbox"/> IRATA Level 2 N°			
Dal .....		<input type="checkbox"/> IRATA Level 3 N°			
Al.....		<input type="checkbox"/> Up-grade <input type="checkbox"/> Refresh <input type="checkbox"/> Re-registration			
		<input type="checkbox"/> Modulo di aggiornamento 4gg + esame			
Dichiaro di essere in possesso di certificato di primo soccorso				<input type="checkbox"/> Sì <input type="checkbox"/> No	
All'atto dell'iscrizione si dovrà effettuare il versamento dell'importo del corso tramite bonifico bancario a favore di: Genesi SRL IBAN: IT 67 Q 03069 53577 100000000436 - BIC BCITITMM Banca Intesa San Paolo SPA					



<b>Doc. No.:</b> FM014ENG	<h1>CANDIDATE DISCLAIMER AND LIABILITY RELEASE</h1>
<b>Date of Issue:</b> 01/07/19	
<b>Issue No.:</b> 005	
<b>Page 1 of 1</b>	

This is an important document – please read it carefully before signing as you are accepting sole responsibility for your own health and medical condition and absolving IRATA, its member companies, and their respective personnel, training instructors and IRATA assessors (together referred to as Providers) from any liability.

Rope access at altitude or depth is an intrinsic component of training and assessment. Therefore, candidates should be physically fit and unaffected by any medical condition that may prevent them from undertaking their training requirements and performing any manoeuvre required during training and assessment.

**Declaration**

I declare that I am in good health, physically fit and consider myself suitable to undertake rope access training and assessment. I do not have any medical conditions or contra-indications that may prevent me from working safely.

Principal contra-indications to working at height include (but are not limited to):

- prescribed medication that may impair physical and/or mental function;
- alcohol or drug dependence;
- diabetes, high or low blood sugar;
- high or low blood pressure;
- epilepsy, fits or periods of unconsciousness, e.g. blackouts;
- vertigo, giddiness or difficulty with balance;
- heart disease or chest pain;
- impaired limb function;
- musculoskeletal issues, e.g. back pain;
- psychiatric illness;
- fear of heights;
- sensory impairment, e.g. blind, deaf.

**Risk and Disclaimer of Liability**

I understand that rope access at height or depth, and the training and assessment in respect of it, carries risks to myself and others of personal injury (including permanent disability and death) because of the possibility of falls and collisions and is a strenuous activity.

On behalf of myself and my estate, I irrevocably release the Providers and their officers and personnel from any and all liabilities, claims, demands and expenses including legal fees arising from or in connection with my undertaking rope access training and assessment involved in applying for IRATA certification.

By signing this declaration, I warrant and acknowledge that:

1. the information given by me is correct and will be relied upon by the Providers;
2. to the best of my knowledge and belief, engaging in rope access activities would not be detrimental to my health, wellbeing or physical condition or to others who may be affected by my acts or omissions;
3. a member company has the right to exclude me from training and an assessor has the right to exclude me from assessment, if they have concerns over my health, fitness or attitude to safety;
4. (save where the Providers cannot exclude their liability by law), I accept that this Candidate Disclaimer and Liability Release remains legally binding even if the warranties and declaration given by me are untrue and I accept the risks involved in undertaking the training and assessment; and
5. I will advise IRATA should my health or vulnerability to injury change and immediately cease rope access activities unless approved to do so by a medical doctor

This Candidate Disclaimer and Liability Release shall be construed and governed in accordance with English law and the parties submit to the exclusive jurisdiction of the English courts.

<b>Name:</b>		<b>IRATA No:</b>	
<b>Address:</b>			
<b>Signature:</b>		<b>Date:</b>	DD/MM/YYYY

<b>Doc. No.:</b> FM014ITA	<b>AUTODICHIARAZIONE DELLO STATO MEDICO</b>
<b>Date of Issue:</b> 01/07/19	
<b>Issue No.:</b> 005	
<b>Page 1 of 1</b>	



Questo è un documento importante: si prega di leggerlo attentamente prima di firmare poiché si accetta la sola responsabilità per le proprie condizioni di salute e mediche e assolvere IRATA, le sue società associate e il rispettivo personale, istruttori di formazione e valutatori IRATA (insieme denominati Fornitori) da qualsiasi responsabilità. L'accesso su fune in quota o in profondità è una componente intrinseca dell'allenamento e della valutazione. Pertanto, i candidati devono essere fisicamente idonei e non influenzati da alcuna condizione medica che possa impedire loro di intraprendere i requisiti di allenamento e di eseguire qualsiasi manovra richiesta durante l'addestramento e la valutazione.

#### Dichiarazione

Dichiaro di essere in buona salute, fisicamente in forma e mi considero idoneo a intraprendere una formazione e una valutazione sull'accesso alla fune. Non ho alcuna condizione medica o controindicazione che possa impedirmi di lavorare in sicurezza.

Le principali controindicazioni al lavoro in quota includono (ma non sono limitate a):

- farmaci prescritti che possono compromettere la funzione fisica e / o mentale;
- dipendenza da alcool o droghe;
- diabete, glicemia alta o bassa;
- pressione alta o bassa;
- epilessia, crisi o periodi di incoscienza, ad es. blackout;
- vertigini o difficoltà di equilibrio;
- malattie cardiache o dolore toracico;
- funzione degli arti compromessa;
- problemi muscoloscheletrici, ad es. mal di schiena;
- malattia psichiatrica;
- paura dell'altezza;
- compromissione sensoriale, ad es. cecità, sordità.

#### Rischio e declinazione di responsabilità

Comprendo che l'accesso alla fune in altezza o in profondità, e l'addestramento e la valutazione al riguardo, comportano rischi per me e per gli altri di lesioni personali (inclusa disabilità permanente e morte) a causa della possibilità di cadute e collisioni ed è un'attività faticosa.

A nome mio e della mia proprietà, libero irrevocabilmente i fornitori, i loro funzionari e personale da qualsiasi responsabilità, pretesa, richiesta e spesa, comprese le spese legali derivanti da o in connessione con la mia formazione sull'accesso alle funi e la valutazione implicata nella richiesta di certificazione IRATA. Firmando questa dichiarazione, garantisco e riconosco:

1. le informazioni da me fornite sono corrette e saranno invocate dai fornitori;
2. di impegnarmi in attività di accesso alle funi non sarebbe dannoso per la mia salute, il mio benessere o la mia condizione fisica o per altri che potrebbero essere influenzati dalle mie azioni o omissioni;
3. una società membro ha il diritto di escludermi dall'allenamento e un valutatore ha il diritto di escludermi dalla valutazione, se hanno dubbi sulla mia salute, idoneità o atteggiamento verso la sicurezza;
4. (salvo laddove i fornitori non possano escludere la loro responsabilità per legge), accetto che il presente Disclaimer e responsabilità civile restino legalmente vincolanti anche se le garanzie e la dichiarazione da me fornite non sono veritiere e accetto i rischi connessi con la formazione e la valutazione;
5. Informerò IRATA nel caso in cui la mia salute o vulnerabilità dovessero cambiare infortunio e interrompere immediatamente le attività di accesso alle funi, a meno che non sia stato approvato dal medico.

La presente liberatoria del candidato sarà interpretata e regolata in conformità con la legge inglese e le parti si sottopongono alla giurisdizione esclusiva dei tribunali inglesi.

**Si richiede di firmare il documento precedente in lingua inglese**

Si intende completata l'iscrizione al momento della consegna del presente modulo compilato firmato e accompagnato dalla cedola attestante il versamento.

In caso di rinuncia, comunicata (per fax, lettera o e-mail) nei 10 giorni antecedenti l'inizio dello stesso, Genesi sarà autorizzata a fatturare il 30% + IVA della quota di partecipazione

In caso di mancata partecipazione al corso senza congruo preavviso, Genesi sarà autorizzata ad emettere fattura per l'intera quota di partecipazione.

In caso di ritiro dal corso iniziato, Genesi sarà autorizzata ad emettere fattura per l'intera quota di partecipazione.

Eventuali sostituzioni di partecipanti possono essere effettuate, per iscritto, e fatte pervenire a Genesi, almeno 7 giorni prima dell'inizio del corso.

Per esigenze di natura organizzativa e didattiche, Genesi si riserva la facoltà di annullare o rinviare il corso programmato. Ogni variazione sarà tempestivamente segnalata alle aziende ed ai partecipanti; le quote versate saranno rimborsate o tenute sino al corso successivo in accordo con l'iscritto e/o l'azienda.

Il sottoscritto prende atto che le clausole di cui sopra sono state stabilite anche in considerazione dei costi fissi a carico di Genesi.

Firma per approvazione \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_

#### Informativa sulla privacy

In conformità al D.L. 196/03, la informiamo che i suoi dati, raccolti inizialmente da elenchi di pubblico dominio, saranno trattati nel rispetto della normativa e degli obblighi di riservatezza, allo scopo di inviarle materiale informativo relativo ai fini istituzionali. Lei potrà conoscere, modificare, cancellare i suddetti dati ed opporsi al loro utilizzo indirizzando la richiesta all'ente scrivente.

In considerazione dell'obbligo per le aziende di raccogliere il consenso al trattamento dei dati dei propri dipendenti per le finalità previste dal rapporto di lavoro, consideriamo sufficiente la sottoscrizione del consenso al trattamento dei dati da parte dell'azienda. Si autorizza il trattamento dei dati riportati per le finalità inerenti l'iscrizione al corso in oggetto, secondo quanto previsto dall'art. 13 del D. Lgs. 196/2003 e all'art. 13 GDPR 679/16.

Firma per approvazione \_\_\_\_\_

Data \_\_\_\_\_



### Indirizzo

Via Donizetti,  
109/111 – 24030  
Brembate di Sopra (BG) Italy

### Contatti

T. +39 035 620380  
F. +39 035 6220438  
info@genesiprotection.it

### Social Media

Facebook: [facebook.com/Genesi Protection](https://facebook.com/GenesiProtection)  
Instagram: [instagram.com/Genesi Protection](https://instagram.com/GenesiProtection)  
Linkedin: [linkedin.com/Genesi Protection](https://linkedin.com/GenesiProtection)

